

## Informacije o proizvodu (EN)

LG inverter klima EZ18CSN



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/lg-inverter-klima-ez18csn-akcija-cena/>

# Product fiche <sup>1</sup>



# Manufacturer <sup>2</sup>

**LG Electronics Inc.**

Model Number (Outdoor unit / Indoor unit) <sup>3</sup>	Sound power levels (Outdoor unit / Indoor unit) <sup>4</sup>	Refrigerant (kg) <sup>5</sup>	t-CO <sub>2</sub> eq	SEER	Q <sub>ce</sub> (kWh) <sup>6</sup>	Pdesignc (kW) <sup>7</sup>
PZ09NYU.CA31 / PZ09NYN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	7,0 (A++)	125	2,5
PZ12NYU.CA31 / PZ12NYN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	6,6 (A++)	186	3,5
PZ18NYU.CL21 / PZ18NYN.CS.K1	65 / 60	R32 (1,00)	0,675	7,0 (A++)	250	5,0
PZ24NYU.C241 / PZ24NYN.CS.K1	70 / 65	R32 (1,10)	0,743	6,9 (A++)	335	6,6
PZ09EYU.CA31 / PZ09EYN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	7,0 (A++)	125	2,5
PZ12EYU.CA31 / PZ12EYN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	6,6 (A++)	186	3,5
PZ18EYU.CL21 / PZ18EYN.CS.K1	65 / 60	R32 (1,00)	0,675	7,0 (A++)	250	5,0
PZ24EYU.C241 / PZ24EYN.CS.K1	70 / 65	R32 (1,10)	0,743	6,9 (A++)	335	6,6
EZ09CYU.CA31 / EZ09CYN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	7,0 (A++)	125	2,5
EZ12CYU.CA31 / EZ12CYN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	6,6 (A++)	186	3,5
EZ18CYU.CL21 / EZ18CYN.CS.K1	65 / 60	R32 (1,00)	0,675	7,0 (A++)	250	5,0
EZ24CYU.C241 / EZ24CYN.CS.K1	70 / 65	R32 (1,10)	0,743	6,9 (A++)	335	6,6
EZ09CSU.CA31 / EZ09CSN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	7,0 (A++)	125	2,5
EZ12CSU.CA31 / EZ12CSN.CS.J1	65 / 59	R32 (0,70)	0,473	6,6 (A++)	186	3,5
EZ18CSU.CL21 / EZ18CSN.CS.K1	65 / 60	R32 (1,00)	0,675	7,0 (A++)	250	5,0
EZ24CSU.C241 / EZ24CSN.CS.K1	70 / 65	R32 (1,10)	0,743	6,9 (A++)	335	6,6

Model Number (Outdoor unit / Indoor unit) <sup>3</sup>	SCOP <sup>7</sup>				Pdesignh (kW) <sup>8</sup>		The backup heating capacity (kW) <sup>8</sup>	
	Average	Warmer	Average	Warmer	Average	Warmer	Average	Warmer
PZ09NYU.CA31 / PZ09NYN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
PZ12NYU.CA31 / PZ12NYN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
PZ18NYU.CL21 / PZ18NYN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1270	519	3,9	2,0	0	0
PZ24NYU.C241 / PZ24NYN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1595	648	4,9	2,5	0	0
PZ09EYU.CA31 / PZ09EYN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
PZ12EYU.CA31 / PZ12EYN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
PZ18EYU.CL21 / PZ18EYN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1270	519	3,9	2,0	0	0
PZ24EYU.C241 / PZ24EYN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1595	648	4,9	2,5	0	0
EZ09CYU.CA31 / EZ09CYN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
EZ12CYU.CA31 / EZ12CYN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
EZ18CYU.CL21 / EZ18CYN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1270	519	3,9	2,0	0	0
EZ24CYU.C241 / EZ24CYN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1595	648	4,9	2,5	0	0
EZ09CSU.CA31 / EZ09CSN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
EZ12CSU.CA31 / EZ12CSN.CS.J1	4,0 (A+)	5,1 (A+++)	875	357	2,5	1,3	0	0
EZ18CSU.CL21 / EZ18CSN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1270	519	3,9	2,0	0	0
EZ24CSU.C241 / EZ24CSN.CS.K1	4,3 (A+)	5,4 (A+++)	1595	648	4,9	2,5	0	0

\* t-CO<sub>2</sub> eq = F-gas (kg) x GWP / 1000

# GWP(Global warming potential) <sup>9</sup>

Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid, R32 with a GWP equal to 675. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 675 times higher than 1 kg of CO<sub>2</sub>, over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.

MBM00191302\_Rev00\_250919



6 (RO) = Consum de energie de -XYZ- kWh pe an, pe baza rezultatelor testelor standard. Consumul real de energie va depinde de modurile de utilizare a aparatului și de locul unde este amplasat. **(SK)** Spotřeba energie XYZ kWh za rok na základě výsledků Standardního průzkumu. Skutčná spotřeba energie bude závislet od toho, ako sa zariadenie používa a kde je umiestnené. **(SL)** Letna poraba energije XYZ kWh na leto na podlagi rezultatov standardnega preskušanja. Dejanska poraba energije se odvisi od načina uporabe naprave in njene lokacije. **(FI)** Energiäinkulutus XYZ kWh vuorokaudessa keskimääräisenä. Tosiasiallinen energiäkulutus riippuu laitteen käyttötoivoista ja laitteen sijaituksesta. **(SE)** Energiförbrukning XYZ kWh per år, baserat på resultat från standardiserade provningar. Den faktiska energiförbrukningen beror på hur apparaten används och var den placeras. **(GA)** An t-ídiú leictreachais bliantúil tásach do mheánseachtú fuaraithe Q<sub>ce</sub> kWh/a: Iáid fuinnimh XYZ kWh in aghaidh na bliana, bunaithe ar thorthaí tástála saighdeacha. Beidh an t-ídiú fuinnimh iarmhír ag brath ar conas a úsáidtear an gléas agus an áit ina bhfuil sé suite. **(SR)** Индикативна годишња потрошња струје у kWh/a: Потрошња електричне енергије XYZ kWh годишње, на основу резултата стандардног теста. Стварна потрошња електричне енергије зависише од тога како се користи уређај и где се налази. **(MK)** Индикативната годишња потрошувачка на електрична енергија за просечна сезона на ладње Q<sub>ce</sub> kWh/a: Укупна потрошња електричне енергије XYZ kWh годишње, на основу на стандардни тест резултати. Фактичка потрошувачка на електрична енергија ќе зависи од тога како се користи апаратот и каде е поставен. **(NO)** Det estimerte årlige strømforbruket for en gjennomsnittlig kjølesesong Q<sub>ce</sub> kWh/a: Energiforbruket XYZ kWh per år, basert på standard testresultater. Faktisk strømforbruket avhenger av hvordan apparatet brukes og hvor det er plassert. **(SQ)** Konsumi indikativ yektor i elektricitet per për një sezon të ftohtë Q<sub>ce</sub> në kWh/a: Konsumi i energjisë XYZ kWh në vit, bazuar në rezultatet e testeve standarde. Konsumi aktual i energjisë do të varet se si përdoret pajisja dhe ku gjindet. **(IS)** Árléig raforkunukon fyrir meðalkælimið Q<sub>ce</sub> er gefið til kynna í kWh / a: Orkunumtun XYZ kWh á ári, byggt á stöðluðum þrófum. Raunveruleg orkunumtun fer eftir því hvernig tekið er notað og hvar það er stöðsett. **(BS)** Indikativna godišnja potrošnja struje u prosječnoj sezoni hlađenja Q<sub>ce</sub> u kWh/a: Potrošnja električne energije XYZ kWh godišnje, na osnovu rezultata standardnog testa. Stvarna potrošnja električne energije zavisiće od toga kako se koristi uređaj i gdje se nalazi.

7 (EN) The indicative annual electricity consumption for an average heating season Q<sub>ce</sub> in kWh/a: Energy consumption XYZ kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located. **(RO)** Consum de energie XYZ kWh pe an, pe baza rezultatelor testelor standard. Consumul real de energie va depinde de modurile de utilizare a aparatului și de locul unde este amplasat. **(SK)** Spotřeba energie XYZ kWh za rok na základě výsledků Standardního průzkumu. Skutčná spotřeba energie bude závislet od toho, ako sa zariadenie používa a kde je umiestnené. **(SL)** Letna poraba energije XYZ kWh na leto na podlagi rezultatov standardnega preskušanja. Dejanska poraba energije se odvisi od načina uporabe naprave in njene lokacije. **(FI)** Energiäinkulutus XYZ kWh vuorokaudessa keskimääräisenä. Tosiasiallinen energiäkulutus riippuu laitteen käyttötoivoista ja laitteen sijaituksesta. **(SE)** Energiförbrukning XYZ kWh per år, baserat på resultat från standardiserade provningar. Den faktiska energiförbrukningen beror på hur apparaten används och var den placeras. **(GA)** An t-ídiú leictreachais bliantúil tásach do mheánseachtú fuaraithe Q<sub>ce</sub> kWh/a: Iáid fuinnimh XYZ kWh in aghaidh na bliana, bunaithe ar thorthaí tástála saighdeacha. Beidh an t-ídiú fuinnimh iarmhír ag brath ar conas a úsáidtear an gléas agus an áit ina bhfuil sé suite. **(SR)** Индикативна годишња потрошња струје у kWh/a: Потрошња електричне енергије XYZ kWh годишње, на основу резултата стандардног теста. Стварна потрошња електричне енергије зависише од тога како се користи уређај и где се налази. **(MK)** Индикативната годишња потрошувачка на електрична енергија за просечна сезона на ладње Q<sub>ce</sub> kWh/a: Укупна потрошња електричне енергије XYZ kWh годишње, на основу на стандардни тест резултати. Фактичка потрошувачка на електрична енергија ќе зависи од тога како се користи апаратот и каде е поставен. **(NO)** Det estimerte årlige strømforbruket for en gjennomsnittlig kjølesesong Q<sub>ce</sub> kWh/a: Energiforbruket XYZ kWh per år, basert på standard testresultater. Faktisk strømforbruket avhenger av hvordan apparatet brukes og hvor det er plassert. **(SQ)** Konsumi indikativ yektor i elektricitet per për një sezon të ftohtë Q<sub>ce</sub> në kWh/a: Konsumi i energjisë XYZ kWh në vit, bazuar në rezultatet e testeve standarde. Konsumi aktual i energjisë do të varet se si përdoret pajisja dhe ku gjindet. **(IS)** Árléig raforkunukon fyrir meðalkælimið Q<sub>ce</sub> er gefið til kynna í kWh / a: Orkunumtun XYZ kWh á ári, byggt á stöðluðum þrófum. Raunveruleg orkunumtun fer eftir því hvernig tekið er notað og hvar það er stöðsett. **(BS)** Indikativna godišnja potrošnja struje u prosječnoj sezoni hlađenja Q<sub>ce</sub> u kWh/a: Potrošnja električne energije XYZ kWh godišnje, na osnovu rezultata standardnog testa. Stvarna potrošnja električne energije zavisiće od toga kako se koristi uređaj i gdje se nalazi.

8 (EN) The declared capacity and an indication of the back up heating capacity assumed for the calculation of SCOP at reference design conditions. **(BG)** Обявената мощност и мощността на опомогателното електрично оборудване, за което е изчислен SCOP при стандартни проектни условия. **(ES)** La potencia declarada y una indicación de la potencia de calefacción de reserva asumida para el cálculo del SCOP en condiciones de diseño de referencia (CZ) Innovní výkon a záložní výkon ohřevování pro výpočet SCOP při referenčních návrhových podmínkách **(DK)** Den oplyste ydelse og en angivelse af, hvilken backup-varmekapacitet der er lagt til ved beregningen af SCOP ved dimensionerings referenforbetingelser. **(DE)** Angegebene Leistungserwartungen und die zur Berechnung der SCOP unter Bezugs-Auslastungsbedingungen zugrunde gelegte Ersatzheizleistung. **(EE)** Deklaratsioon Küttevõimsus ja varuküteasendne võimsus, mida on eeldatud SCOP arvutamisel projektirealistes võrdlusolukorras. **(FR)** le chauffage électrique qui est prévu en cas de panne de l'appareil. **(HU)** Előrejelölt hőteljesítőképesség az eszköz működésének megszakadása esetén. **(IT)** La potenza dichiarata e una indicazione di la potenza di riserva di riscaldamento presunta per il calcolo di SCOP in condizioni di concezione di riferimento. **(HR)** Deklarirani kapaciteti i snaga rezervnog grijanja koje se pretpostavlja za izračun vrijednosti SCOP pri referentnim projektirnim uvjetima **(IL)** La capacità dichiarata e l'indicazione della capacità di riscaldamento del sistema di backup ipotizzata per il calcolo dello SCOP in condizioni di progettazione di riferimento. **(LV)** Deklarētais jaudums un norādīts rezervē sildītāja jaudums, kas ņemta vērā, aprēķinot SCOP atsaucam apstākļos. **(NL)** Deklaratieve pakkagingen i pagasinta sildymo pajūgams, numatyti apskaičiuojant SCOP nominalinis projektinėmis sąlygomis. **(HU)** A néveltes teljesítmény, valamint az elektromos hőteljesítmény az SCOP meghatározásához a tervezési feltételek mellett. **(MT)** I-kapaċità d'dikjarata u indikazzjoni tal-kapaċità tat-tisħin ta' emerġenza assumt għall-kalkolu ta' referenza taż-żewġ SCOP. **(NO)** Det oppgitte vermogen en indicate van det vermogen van de back-upvermogen, te gebruiken voor de berekening van de SCOP bij de referentieontwerpvomwaarden. **(PL)** Deklarowana wydajność oraz zakładany wydatki referencyjne podgrzewacza przyłączone do obliczenia SCOP w warunkach obliczeniowych odniesienia **(PT)** A capacidade declarada e uma indicação da capacidade de apoio para o aquecimento assumida para o cálculo do SCOP em condições de projeto de referência **(RO)** Capacitatea declarată și o indicație a capacității de încălzire de rezervă presupuse pentru calculul SCOP în condițiile de proiectare de referință **(SK)** Deklarovaná kapacita a údaj o kapacite záložního vytápění telesa, které se předpokládá při výpočtu SCOP při referenčních projektirních podmínkách **(SL)** Navodeno zmogljivost za zašilno ogrevanje. Ne se predostavlja za izračun SCOP pri povprečni referenčni zasnovi **(FI)** Ilmoitettu teho ja ilmoitus edeltävistä varavärmitysvoimista, jotka on oletettu huonon toimintatilanteissa SCOP-arvoa laskettaessa **(SE)** Angiven kapacitet och angivelse av backup-varmeförbrukning som antas för beräkningen av SCOP vid dimensionerings referensförhållanden **(GA)** Ionlaidh dearbhaile agus líon na bliantúil méim cúlaithe toirneáil do fíonh SCOP i ndáil ónár gáirde tairneáil. **(SR)** Navodni kapacitet i indikacija podražnog grijnog kapaciteta pretpostavljena za obracun SCOP u uslovima referentnog projekta. **(IS)** Navodni kapacitet i indikacija podražnog grijnog kapaciteta pretpostavljena za obracun SCOP u uslovima referentnog projekta.

9 (EN) Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 100. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 100 times higher than 1 kg of CO<sub>2</sub>, over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional. **(BG)** Изпусването на хладилната агент дпривна до изменението на климата. Хладилният агент с по-нисък потенциал за глобално затопляване (ПГЗ) би допринесъл по-малко за глобалното затопляване, отколкото хладилният агент с по-висок ПГЗ, при евентуално изпускане в атмосферата. Настоящият уред съдържа хладилния агент с ПГЗ в размер на [x] kg. Това означава, че ако 1 kg от хладилния агент бъде изпуснат в атмосферата, въздействието за глобално затопляване ще бъде [x] пъти по-високо, отколкото от 1 kg CO<sub>2</sub> за период от 100 години. Никога не опитвайте да се намесвате в работата на кръга на хладилния агент или сами да разглобявате уреда, а винаги се обръщайте към специалист.\*

# Annex

(EN)BGESCZDKDEEEGRFRHRITNLPLPTROSKSLFISEGASRMKNOOS/BS



1 (EN) Product fiche **(BG)** Продуктов файл **(ES)** Ficha del producto **(CZ)** Informační list **(DK)** Datablad **(DE)** Produktdatenblatt **(EE)** Tootekirjeldus **(FR)** Fiche produit **(FR)** Fiche produit **(HR)** Informacijski list proizvoda **(IT)** Scheda prodotto **(LV)** Ražojuma speciālā lēmē (HU) Termékinformáció adatlap **(MT)** Skeda tal-prodott **(NL)** Productkaart **(PL)** Karta produktu **(PT)** Ficha de produto **(RO)** Fișa produsului **(SK)** Opis výrobku **(SL)** Podatkovna kartica izdelka **(FI)** Tuotetiedoste **(SE)** Produktblad **(GA)** Meabhán an tairge **(SR)** Резиме производа **(MK)** Информативни list **(NO)** Produktinformasjon **(SQ)** Përshkrimi i produktit **(IS)** Upplýsingablað vöru **(BS)** Rezime proizvoda

2 (EN) Supplier's name or trade mark **(BG)** име или търговска марка на доставчика **(ES)** Nombre o marca comercial del proveedor **(CZ)** název nebo ochranná známka dodavatele **(DK)** Leverandørens navn eller varemærke **(DE)** Name oder Warenzeichen des Lieferanten **(EE)** tarnija nimi või kaubamärk **(GR)** επωνυμία ή εμπορικό σήμα του προμηθευτή **(FR)** nom du fournisseur ou marque **(HR)** naziv ili zaštitni znak dobavljača **(IT)** nome o marchio del fornitore **(LV)** piegādātāja nosaukums vai preču zīme **(LT)** tiekėjo pavadinimas arba prekės ženklas **(HU)** Beszállító neve vagy védjegye **(MT)** isem il-fornitur jew il-marka kummerċjali **(NL)** naam van de leverancier of het handelsmerk **(PL)** nazwa dostawcy lub znak towarowy **(PT)** Nome do fornecedor ou marca registada **(RO)** denumirea sau marca de comerț a furnizorului **(SK)** meno dodávateľa alebo jeho ochranná známka **(SL)** dobaviteljovo ime ali blagovna znamka **(FI)** tavantoinimittäjä nimi tai tavaramerkki **(SE)** Leverandörens namn eller varumärke **(GA)** Ainm an tsoláthair nó trádmharc **(SR)** Naziv ili zaštitni znak dobavljača **(IS)** Nafn birgissala og vörumerki **(BS)** Naziv ili zaštitni znak dobavljača

3 (EN) Model identifier of the indoor air conditioner or of the indoor and outdoor elements of the air conditioner **(BG)** идентификатор на модела **(ES)** Identificador del modelo **(CZ)** identifikace modelu **(DK)** Modelidentifikation **(DE)** Modellidentifikation **(EE)** mudelid identifitseerimine **(FR)** numéros kasutatava kliimaseadme mudelitähti või ruumis ja väljas asuvate kliimaseadmete mudelitähtid **(GR)** αvυτυρωτικό του πορτίκου του κλιματιστικού **(FR)** référence du modèle de climatiseur **(HR)** dobavljačev identificirajuća oznaka unutarnjeg klimatizacijskog uređaja ili unutarnjih i vanjskih elemenata klimatizacijskog uređaja **(IT)** identificatore del modello del condizionatore **(LV)** iekārtas tipa gaisa kondicionētāja modela identifikators vai gaisa kondicionētāja iekārtas tipa āra elementu modeļu identifikatori **(LT)** vidaus or kondicionieriaus arba patalpoje ir lauke esančių or kondicionieriaus mazgu modelio žymuo **(HU)** Beltéri egység modellazonosítója, vagy légkondicionáló berendezés esedőben a beltéri és a kültéri egységek modellazonosítója **(MT)** -identifikatur tal-mudell tal-kundizzjonatur tal-aria ta' giewwa jew tal-elementi tal-kundizzjonatur tal-aria ta' giewwa jew ta' barra **(NL)** typeaanduiding **(PL)** oznaczenie modelu klimatyzatora wewnętrzznego lub elementów wewnętrznych bądź zewnętrznych klimatyzatora **(PT)** Identificador de modelo **(RO)** identificatori de model **(SK)** identifikačný kód modelu vnútorného klimatizátora alebo vnútorných a vonkajších prvkov klimatizátora **(SL)** identifikacijska oznaka notranje klimatske naprave **(FI)** sisällystämöittöiläitteen tai huoneilmastoiläitteen sisä- ja ulkoyksiköiden mallinumero **(SE)** Modellbeteckningen **(GA)** Sainnídearthaírlíor mairiúine aerchóndúcháir laisinnigh nó de pháirtanna mairiúigh agus laismigh air aerchóndúcháir. **(SR)** Identifikator modela unutrašnjeg i vanjskih uređaja ili vanjskih elemenata klima uređaja. **(IS)** Ídentifíkacijski broji na meðeli na vnutrrennutri og vandrrennurnite emmentu na klimatizatoru. **(NO)** Modell identifier av innendrs klimaanlegg eller av innend og utedel på klimaanlegg. **(SQ)** Identifikuesi modelit i kondicionierit ajror e brendshem dhe të jashtme të kondicionierit ajror. **(IS)** Auðkenni gleran lofraestubnaðrar innarydra eða áhrifaþættir innan- og utandyra lofraestubnaðrar. **(BS)** Identifikator modela unutarnjeg klima uređaja ili unutarnjih i vanjskih elemenata klima uređaja.

4 (EN) Inside and outside sound power levels at standard rating conditions **(BG)** нива на звуковата мощност вътре в помещението и на открито, измерена при стандартни условия на работилнище за режим на охлаждане вилска отопление **(ES)** Nivel de potencia acústica interior y exterior en condiciones normales **(CZ)** vnitřní a vnější hlída akustických výkonů za standardních provozních podmínek pro režim chlazení a/nebo vytápění **(DK)** Det anvendte kølemiddel niveau og GWP samt følgende standardræd **(DE)** Schalleistungspegel in Innenräumen und im Freien bei Norm-Nennbedingungen im Kühl- und/oder Heizbetrieb **(EE)** müürasemed ruumis ja väljas niimiväruise määramine standardtingimustes jahutamise **(GR)** στήθεψ ηχητικής ισχύος του εσωτερικού χώρου και του εξωτερικού χώρου **(FR)** niveaux de puissance acoustique intérieur et extérieur **(HR)** unutarne i vanjske razine snage zvuka pri standardnim nazivnim uvjetima, u načinu hlađenja ili grijanja **(IT)** livelli di potenza sonora interna ed esterna alle condizioni nominali standard per le funzioni di raffreddamento e/o riscaldamento **(LV)** notekaisis iekšelpas un āra elementu akustiskās jaudas līmenis dzēsēšanas unvai sildīšanas režīmā nominālajos standartapstākļos **(LT)** standartinėmis sąlygomis vidiniam ir (arba) šlydimu režimu veikiamoji prietaiso skleidžiama garso galios lygiai viduje ir lauke **(HU)** Standard mérési körülmények között érvényesülők a beltéri és beltéri hangevültsélmény szűkítő **(NL)** ivelli tal-qawwa akustika fuq giewwa u fuq barra b'kundizzjonijiet nominali standard, fil-modallajiet ta' tkeessh u/vie tishin **(NL)** geluidsniveaus van de binnen- en buitenruimheden **(PL)** poziomy mocy akustycznej w pomieszczeniu i na zewnątrz w warunkach znamionowych znormalizowanych, dla trybu chłodzenia lub ogrzewania **(PT)** níveis de potência acústica interior e exterior **(SK)** vnútorné a vonkajšie úrovne akustických výkonů **(FI)** ääniteho sisällä ja ulkona nimelliskuuloahtausa **(SE)** Ljudeffektvärderingar inom- och utomhus vid standardförhållanden, vid kyläge och/eller värmläge **(GA)** Leibhíde chumhacht na fuaime isigh agus amuigh ag gnáthdhálaí ráilála **(SR)** Nivoi unutrašnje i spolnje zvučne snage u standardnim uslovima procjene **(MK)** Vnutrenjši i vandrrenjši nivoi na jačini na zvuku pri standardnim uslovima na ranjirvanje **(NO)** Innvendige og utvendige lydniveauer ved standard vurderingsforhold **(SQ)** Fuera e zërit jashtë dhe brenda niveleve të kushteve standarde të njëjshme. **(IS)** Stig hljóðafs innan-og utandyra fyrir staðlaðar aðstæður. **(BS)** Nivoi unutarje i vanjske zvučne snage u standardnim uslovima procjene

5 (EN) Refrigerant **(BG)** Хладилник **(ES)** Refrigerante **(CZ)** Chladiva **(DK)** kølemiddel **(DE)** Kältemittel **(EE)** Kõlmutsaine **(FR)** fluide réfrigérant **(FR)** réfrigérant **(HR)** rashladno **(IT)** refrigerante **(LV)** Aukstumaģenālis **(LT)** Šaldalo **(HU)** Hűtőközeg **(MT)** refrigerant **(NL)** koelmiddel **(PL)** chłodniczy **(PT)** refrigerante **(RO)** agent frigorific **(SK)** chladiivo **(SL)** hladilno **(FI)** Kylmäainetta **(SE)** köldmedium **(GA)** Cúiseán **(SR)** Расхладивач **(MK)** Средstvo za hlađenje **(NO)** Kjølemiddel **(SQ)** Frijonifer **(IS)** Kjöli **(BS)** Rashladivač

6 (EN) The indicative annual electricity consumption for an average cooling season Q<sub>ce</sub> in kWh/a: Energy consumption XYZ kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located. **(BG)** Консумация на енергия XYZ kWh годишно, въз основа на резултати от стандартни изпитания. **(ES)** Consumo de energía XYZ kWh/año, según los resultados obtenidos en ensayos estándar. El consumo de energía real depende de las condiciones de uso del aparato y del lugar en el que está instalado. **(CZ)** Spotřeba energie XYZ kWh za rok, založená na výsledcích normalizovaných zkoušek. Skutečná spotřeba energie závisí na způsobu použití a umístění spotřebiče. **(DK)** «Eforbrug XYZ kWh pr. år, på grundlag af standardiserede prøvingsresultater. Det faktiske energiforbrug vil afhænge af, hvordan apparatet anvendes, og hvor det er placeret.» **(DE)** «Energieverbrauch XYZ kWh/Jahr, auf der Grundlage von Ergebnissen der Normprüfung. Der tatsächliche Verbrauch hängt von der Nutzung und vom Standort des Geräts ab.» **(EE)** «Energiatarbimine XYZ kilovatt-tundi aastas, põhinev standardtingimustes mõõdetud tulemustel. Tegelik energiatarbimine oleab seadme kasutusviisist ja asukohast.» **(GR)** «Κατανάλωση ενέργειας XYZ kWh ετησίως, με βάση τα αποτελέσματα πρότυπων δοκιμών. Η πραγματική κατανάλωση ενέργειας εξαρτάται από τον τρόπο χρήσης και τη θέση του συσκευής.» **(FR)** «consommation d'énergie de XYZ kWh par an, déterminée sur la base des résultats obtenus dans des conditions d'essai normalisées. La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil.» **(HR)** «Potrošnja energije XYZ kWh na godinu, na temelju rezultata standardnih ispitivanja. Stvarna potrošnja energije ovisi o načinu uporabe uređaja i o mjestu na kojem se nalazi.» **(IT)** «Consumo di energia XYZ kWh/anno, in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.» **(LV)** «Elektronēģijas patēriņš XYZ kWh gadā, pamatojoties uz standartu testa rezultātiem. Faktiskais elektronēģijas patēriņš atkarīgs no lietošanas apstākļiem. **(NL)** «Gemiddeld jaarlijk elektriciteitsverbruik van een apparaat op basis van standaardtestresultaten. Het feitelijke energieverbruik is afhankelijk van de manier waarop het apparaat wordt gebruikt en de plaats waar het zich bevindt.» **(PL)** «Zużycie energii elektrycznej » XYZ kWh rocznie na podstawie wyników próby przeprowadzonej w normalnych warunkach. Rzeczywiste zużycie energii elektrycznej zależy od sposobu użytkowania urządzenia i miejsca, w którym się ono znajduje.» **(PT)** «Consumo de energia XYZ kWh por ano, com base nos resultados do teste normalizado. O valor real do consumo de energia dependerá do modo de utilização do aparelho e da sua localização.»

9 (ES) Las fugas de refrigerante contribuyen al cambio climático. Cuando mayor sea el potencial de calentamiento global (GWP) de un refrigerante, más contribuirá a dicho calentamiento y a largo a la atmósfera. Este aparato contiene un líquido refrigerante con un GWP igual a 100. Esto significa que, si pasara a la atmósfera 1 kg de este líquido refrigerante, el impacto en el calentamiento global sería, a lo largo de un periodo de 100 años, [x] veces mayor que si se vertiera 1 kg de CO<sub>2</sub>. No intente intervenir en el circuito del refrigerante ni desmontar el aparato usted mismo; consulte siempre a un profesional. **(CZ)** Únik chladiva se podíl na změnu klimatu. Chladivo s nižším potenciálem globálního oteplování (GWP) má menší vliv na změnu klimatu než chladivo s vyšším GWP. Toto zařízení obsahuje chladivo kapalinu s GWP rovným [x]. To znamená, že pokud by to ovdzál unkl do ovzduší, dopad na globální oteplování by byl v horizontu 100 let [x] krát vyšší než 1 kg CO<sub>2</sub>. Nenarukujte chladivo od sami vnitřek nedemontujte, ne se obraťte na odborníka. **(DK)** «Kølemiddelslud slipper til klimaforandringer. Slipper kølemiddel ud i atmosfæren, bidrager det mindre til den globale opvarmning. Hvis det potentielt for global opvarmning (GWP) er lavt, end hvis det er højt. Dette apparat indeholder en kølevæske, hvis GWP-til er [x]. Det betyder, at lækkes 1 kg af dette kølemiddel til atmosfæren, så vil det gennem en periode på 100 år bidrage [x] gange mere til den globale opvarmning end 1 kg CO<sub>2</sub>. Proved aldrig at pile ved kølemiddelkredsloppet eller at skille produktet ad selv - overlad altid det til en fagmand.» **(DE)** «Der Austritt von Kältemittel trägt zum Klimawandel bei. Kältemittel mit geringem Treibhauspotenzial tragen im Fall eines Austrittes weniger zur Erderwärmung bei als solche mit höherem Treibhauspotenzial. Dieses Gerät enthält Kältemittel mit einem Treibhauspotenzial von [x]. Somit trägt ein Austritt von 1 kg des Kältemittels weniger zur Erderwärmung als ein Ausstritt von 1 kg CO<sub>2</sub>. Bezogen auf hundert Jahre ist die [x]-fache Menge an Kältemittel ausstritt gegenüber der Menge an CO<sub>2</sub> ausstritt. Versuchen Sie nicht, das Kältemittel selbstständig aus dem Gerät zu entnehmen, sondern wenden Sie sich immer an einen Fachmann. **(EE)** «Kõlmutsaine veelehtmise tagajärjel suureneb kliimamuutuse kiirus. Kõlmutsaine veelehtmise tagajärjel suureneb kliimamuutuse kiirus. Kõlmutsaine veelehtmise tagajärjel suureneb kliimamuutuse kiirus. Kõlmutsaine veelehtmise tagajärjel suureneb kliimamuutuse kiirus. Seade sisaldab kliimutsainedekku, mille GWP väärtus on [x]. See tähendab, et kui 1 kg seda kliimutsainedekku läheb atmosfääri, annab see 100 aasta jooksul [x] korda suurema panuse loomaaesimesse kliimamuutumisse kui 1 kg CO<sub>2</sub>.

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda LG, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/lg-inverter-klima-ez18csn-akcija-cena/>